



STAR 學生成績報告單指南

加州標準考試

加州教育廳

本指南會幫助您理解您子女的成績報告單及其所提建議。您子女成績報告單的某些部份有逐字翻譯，其他部份則有較籠統的翻譯。

1 您子女的資料

您在這裡可以看到：您子女的學生號、出生日期、年級、考試日期、學校及學區。若有的話，這一部份還會出現您的郵寄地址。

2 加州公共教育督察長的介紹信

親愛的家長／監護人：

加州的標準化考試與報告（STAR）計劃每年衡量您子女在達到加州世界級的內容標準方面的進展情況。這些標準說明所有學生在每個年級應當瞭解及應能做到的事情。

本成績報告單說明您子女的 STAR 計劃考試分數。我鼓勵您跟您的子女及他們的老師討論這些結果。除了就您子女的學業強項與弱點提供有用資訊之外，考試分數還幫助我們瞭解學校的工作情況以及我們如何可以在最重要的工作方面——即讓學生在學校期間及之後獲得成功——做得更好。

3 您子女的量表分數與成績等級

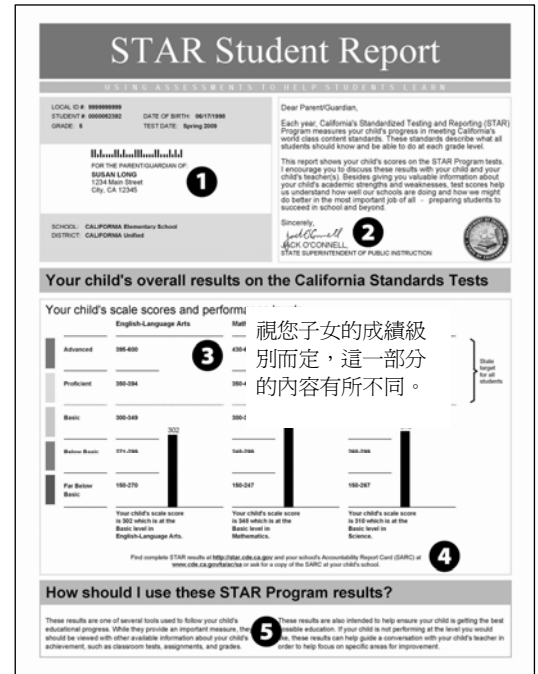
看看每個科目標題下面豎的黑條部份，瞭解您子女的加州標準考試（CST）成績。每根黑條頂端的數字是您子女在這個科目上的確切考試分數。左邊有顏色的方框及每根黑條底部的文字說明您子女在每個科目方面的成績等級。成績分為五等：高級、熟練、基本、低於基本及遠低於基本。加州的目標是讓所有學生的成績都達到熟練或高級。

二至十一年級的學生要考英語語言藝術及數學。五、八及十年級的所有學生都要考科學，有些中學生還可能要考科學課程結束考試。八年級與十一年級的所有學生都要考歷史—社會科學，有些中學生要考世界史課程結束考試。您子女參加的所有考試的分數都有提供。如果您的子女沒有參加一門或多門這樣的考試，或者如果某項分數不予報告，會在您子女的成績報告單上註明。

4 您可以在加州教育廳（CDE）STAR 成績網頁（<http://star.cde.ca.gov>）找到完整的 STAR 成績，並可在 CDE 學校問責報告卡（SARC）網頁（<http://www.cde.ca.gov/ta/ac/sa/>）找到您學校的問責報告卡。您還可以向您子女的學校索取一份學校問責報告卡（SARC）。

5 我應當如何利用這些 STAR 計劃成績？

這一部份就監督您子女教育進展的方法提供建議，包括透過課堂測驗、作業及評級。您可以利用這些資訊來源跟您子女的老師討論需要改進的具體方面。



6 關於利用本資訊的說明

一次考試只能提供有限的資訊。學生參加同樣的考試超過一次，每個被考內容方面的分數可能在小範圍內或高或低。您應當查閱課堂學習、基於標準的評估及學年進展報告，確定您子女在這些方面的強項及需要。

7 根據這些考試，您子女的強項及需要

這些圖表說明您的子女每次考試在不同內容方面的情况。每次考試的科目列在每個圖表的頂端。二至十一年級學生的多數成績報告單包括英語語言藝術及數學。五、八、十年級學生的成績報告單包括科學。八年級與十一年級學生的成績報告單包括歷史—社會科學。中學生成績報告單可能包括科學與世界史課程結束考試成績。

加州標準考試（CST）的問題列在每個圖表左邊顯示的內容方面之下。這些內容方面是基於加州內容標準，說明您子女在每個年級應當知道及應能做到的事情。（如果您的子女未參加他或她的年級應考的任何 CST 考試，或者沒有分數可報告，成績報告單上會有註明。）

在每個內容方面的名稱旁邊，有您子女在該內容方面正確回答的試題數目，以及您的子女在該內容方面正確回答的試題比例，在圖表上用鑽石來表示。線條表示在該內容方面的 CST 考試中分數達到熟練程度的州內學生的正確答案百分比範圍。

圖表下面是關於您子女每次考試成績的補充說明。

8 這一部份包括下列知識之一：

- 關於英語語言藝術內容標準和年級數學內容標準（二至四、六、七年級）或代數 I 標準（七年級）的更多說明。
- 科學（五、八、十年級）、歷史—社會科學（八年級與十一年級）及課程結束 CST 考試內容方面的成績。
- 其他資源（五年級）。

9 加州閱讀書目（CRL）以及/或者關於 STAR 計劃或早期評估計劃（EAP）的更多說明（十一年級）

CRL—這個建議閱讀書目號碼是基於您子女的加州英語語言藝術標準考試分數。您的子女應當能獨立地看懂書目上的書名。當然，一次考試不能說明您的子女能夠或應當閱讀哪些書——要鼓勵您的子女探索其他號碼的閱讀書目，找到他們感興趣的書籍。較強的閱讀技能對於通過學校的所有科目是很關鍵的。要鼓勵您的子女在家裡閱讀。

要獲得加州閱讀書目：

- 訪問 CDE STAR 成績網頁 <http://star.cde.ca.gov>，選擇「加州閱讀書目」鏈結。
- 選擇「搜尋閱讀書目」為您的子女尋找書籍。

EAP—如果您的子女讀十一年級，這一部份還提供有關加州州立大學（CSU）早期評估計劃（EAP）及您子女所參加的 EAP 結果。關於 EAP 的更多說明可以在 CSU 網頁 <http://www.calstate.edu/eap> 找到。

10 關於 STAR 計劃的更多說明

這一部份告訴您如何為您對 STAR 計劃及您子女的 STAR 考試結果的問題找到答案。

